

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Sols

Paramètres	Unité	Critères ²	F-2010-137		F-2010-138		F-2010-139	F-2010-140		F-2010-141	F-2010-142	F-2010-143		F-2010-144						
			TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1A	TU-1B	TU-1A	TU-1A	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C					
			2009/11/25 0,00 - 0,15	Dup. de Lab. 2009/11/25 0,30 - 0,58	2009/11/27 0,00 - 0,15	Dup. de Lab. 2009/11/27 0,30 - 0,43	2009/12/08 0,00 - 0,15	2009/12/08 0,05 - 0,20	2009/12/08 0,20 - 0,35	2009/12/08 0,00 - 0,15	2009/12/04 0,00 - 0,15	2009/11/25 0,00 - 0,15	2009/11/25 0,30 - 0,48	2009/11/27 0,00 - 0,15	2009/11/27 0,30 - 0,41					
HAP		A	B	C	RESC ³															
Acénaphthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Acénaphthylène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Anthracène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Benzo(a)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Benzo(a)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Benzo(b+j+k)fluoranthène	mg/kg	0,1	1	10	136	ND	ND	---	ND	0,1	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Benzo(c)phénanthrène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Benzo(ghi)peryène	mg/kg	0,1	1	10	18	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Chrysène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Dibenz(a,h)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	82	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Dibenzo(a,j)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Dibenzo(a,h)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Dibenzo(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
7,12-Diméthylbenzanthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Fluoranthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Fluorène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Indéno(1,2,3-cd)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
3-Méthylcholanthrène	mg/kg	0,1	1	10	150	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Naphthalène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Phénanthrène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
Pyrène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	---	ND	0,1	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
2-Méthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
1-Méthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
1,3-Diméthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
2,3,5-Triméthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	---	ND	ND	---	ND	ND	ND	---	ND	---			
HAM																				
Benzène	mg/kg	0,1	0,5	5	5	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Chlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,2-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,3-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,4-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Éthylbenzène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Styrène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Toluène	mg/kg	0,2	3	30	30	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Xylènes	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
HAC																				
Chloroforme	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Chlorure de vinyle	mg/kg	0,4	0,4	0,4	60	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,1-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,2-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,1-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,2-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Dichlorométhane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,2-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,3-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,1,2,2-Tétrachloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Tétrachloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Tétrachlorure de carbone	mg/kg	0,1	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,1,1-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
1,1,2-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Trichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---			
Hydrocarbures pétroliers																				
HP C10-C50	mg/kg	300	700	3 500	10 000	ND	ND	---	ND	ND	---	180	4 200	ND	1 300	610	ND	---	ND	---

LÉGENDE

- Analyse non demandée
- 123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection
- 123 Concentration située dans la plage A-B
- 123 Concentration située dans la plage B-C
- 123 Concentration supérieure au critère C
- 123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1 : Limite de détection rapportée.
 Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation
 Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT)
 Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville
 Note 3 : Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC)

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Sols

Paramètres	Unité	Critères ²		RESC ³	Sondage																																																																											
		A	B		C	F-2010-145		F-2010-146			F-2010-147			F-2010-149		F-2010-150																																																																
						TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1C	TU-1A	TU-1D	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1C	TU-1C	Dup. de Lab.																																																													
<table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">Sondage</th> <th colspan="2">F-2010-145</th> <th colspan="3">F-2010-146</th> <th colspan="3">F-2010-147</th> <th colspan="2">F-2010-149</th> <th colspan="4">F-2010-150</th> </tr> <tr> <th>Échantillon</th> <th>Date d'échantillonnage</th> <th>TU-1A</th> <th>TU-1C</th> <th>TU-1A</th> <th>TU-1B</th> <th>TU-1C</th> <th>TU-1A</th> <th>TU-1D</th> <th>TU-1A</th> <th>TU-1C</th> <th>TU-1A</th> <th>TU-1B</th> <th>TU-1C</th> <th>TU-1C</th> <th>Dup. de Lab.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td></td> <td></td> <td>2009/12/01</td> <td>2009/12/01</td> <td>2009/12/01</td> <td>2009/12/01</td> <td>2009/12/01</td> <td>2009/11/27</td> <td>2009/11/27</td> <td>2009/12/04</td> <td>2009/12/04</td> <td>2009/11/25</td> <td>2009/11/25</td> <td>2009/11/25</td> <td>2009/11/25</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>0,00 - 0,15</td> <td>0,30 - 0,56</td> <td>0,00 - 0,15</td> <td>0,15 - 0,30</td> <td>0,30 - 0,53</td> <td>0,00 - 0,15</td> <td>0,60 - 0,94</td> <td></td> <td></td> <td>0,00 - 0,15</td> <td>0,30 - 0,60</td> <td>0,00 - 0,15</td> <td>0,15 - 0,30</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>																	Sondage		F-2010-145		F-2010-146			F-2010-147			F-2010-149		F-2010-150				Échantillon	Date d'échantillonnage	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1C	TU-1A	TU-1D	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1C	TU-1C	Dup. de Lab.			2009/12/01	2009/12/01	2009/12/01	2009/12/01	2009/12/01	2009/11/27	2009/11/27	2009/12/04	2009/12/04	2009/11/25	2009/11/25	2009/11/25	2009/11/25				0,00 - 0,15	0,30 - 0,56	0,00 - 0,15	0,15 - 0,30	0,30 - 0,53	0,00 - 0,15	0,60 - 0,94			0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	0,00 - 0,15	0,15 - 0,30	
Sondage		F-2010-145		F-2010-146			F-2010-147			F-2010-149		F-2010-150																																																																				
Échantillon	Date d'échantillonnage	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1C	TU-1A	TU-1D	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1C	TU-1C	Dup. de Lab.																																																																	
		2009/12/01	2009/12/01	2009/12/01	2009/12/01	2009/12/01	2009/11/27	2009/11/27	2009/12/04	2009/12/04	2009/11/25	2009/11/25	2009/11/25	2009/11/25																																																																		
		0,00 - 0,15	0,30 - 0,56	0,00 - 0,15	0,15 - 0,30	0,30 - 0,53	0,00 - 0,15	0,60 - 0,94			0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	0,00 - 0,15	0,15 - 0,30																																																																		

LÉGENDE

- Analyse non demandée
- 123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection
- 123 Concentration située dans la plage A-B
- 123 Concentration située dans la plage B-C
- 123 Concentration supérieure au critère C
- 123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1 : Limite de détection rapportée.
 Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation
 Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT)
 Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville
 Note 3 : Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC)

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Sols

Paramètres	Unité	A	Critères ²		RESC ³	Sondage															
			B	C		F-2010-151		F-2010-152		F-2010-153		F-2010-154		F-2010-155							
Échantillon						TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	Dup. de Lab.	TU-1B	TU-1C	TU-1A	TU-1C				
Date d'échantillonnage						2009/12/01	2009/12/01	2009/11/27	2009/11/27	2009/12/01	2009/12/01	2009/11/25	Dup. de Lab.	2009/11/25	DUP-F-39	2009/11/25	DUP-F-3	Dup. de Lab.	2009/11/27	2009/11/27	
Profondeur (m)						0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	0,00 - 0,15	0,30 - 0,56	0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	0,00 - 0,15	Dup. de Lab.	0,15 - 0,30	DUP-F-39	0,30 - 0,60	DUP-F-3	Dup. de Lab.	0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	
HAP																					
Acénaphthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Acénaphthylène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Anthracène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Benzo(a)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Benzo(a)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Benzo(b+K)fluoranthène	mg/kg	0,1	1	10	136	0,1	---	ND	---	0,2	---	0,1	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Benzo(c)phénanthrène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Benzo(g)hépérylène	mg/kg	0,1	1	10	18	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Chrysène	mg/kg	0,1	1	10	34	0,1	---	ND	---	0,1	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Dibenz(a,h)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	82	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Dibenzo(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Dibenzo(a,h)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Dibenzo(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
7,12-Diméthylbenzanthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Fluoranthène	mg/kg	0,1	10	100	100	0,1	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Fluorène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Indéno(1,2,3-cd)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
3-Méthylcholanthrène	mg/kg	0,1	1	10	150	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Naphtalène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Phénanthrène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Pyrène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
2-Méthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1-Méthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,3-Diméthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
2,3,5-Triméthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---
HAM																					
Benzène	mg/kg	0,1	0,5	5	5	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Chlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,3-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,4-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Éthylbenzène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Styrène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Toluène	mg/kg	0,2	3	30	30	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Xylènes	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
HAC																					
Chloroforme	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Chlorure de vinyle	mg/kg	0,4	0,4	0,4	60	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Dichlorométhane	mg/kg	-	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1-3, Dichloropropène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,2,2-Tétrachloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Tétrachloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Tétrachlorure de carbone	mg/kg	0,1	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,1-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,2-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Trichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Hydrocarbures pétroliers																					
HP C10-C50	mg/kg	300	700	3 500	10 000	ND	---	ND	---	ND	---	170	---	---	---	---	---	---	---	---	---

LÉGENDE

- Analyse non demandée
- 123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection
- 123 Concentration située dans la plage A-B
- 123 Concentration située dans la plage B-C
- 123 Concentration supérieure au critère C
- 123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1 : Limite de détection rapportée.
 Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation
 Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT)
 Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville
 Note 3 : Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC)

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Soils

Paramètres	Unité	A	Critères ² B	C	RESC ³	Sondage		F-2010-156		F-2010-157		F-2010-158		F-2010-159		F-2010-160		F-2010-161		F-2010-162A		DUP-F-27		
						Echantillon	Date d'échantillonnage	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1A	TU-1B	TU-1A	TU-1B	TU-1A	TU-1B	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C		TU-1A	TU-1C
								2009/11/27	2009/11/27	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/04	2009/12/04	2009/12/04		2009/12/04	2009/12/04
HAP																								
Acénaphthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Acénaphthylène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Anthracène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Benzo(a)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Benzo(a)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Benzo(b+g)fluoranthène	mg/kg	0,1	1	10	136	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Benzo(c)phénanthrène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Benzo(ghi)peryène	mg/kg	0,1	1	10	18	ND	---	ND	---	ND	---	0,1	---	ND	---	0,1	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Chrysène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	0,1	---	ND	---	0,1	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Dibenz(a,h)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	82	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Dibenzo(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Dibenzo(a,h)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Dibenzo(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
7,12-Diméthylbenzanthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	0,2	---	ND	---	ND	---	0,1	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Fluoranthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Fluorène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Indéno(1,2,3-cd)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
3-Méthylcholanthrène	mg/kg	0,1	1	10	150	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Naphthalène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Phénanthrène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
Pyrène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
2-Méthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
1-Méthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
1,3-Diméthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
2,3,5-Triméthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	ND	---	
HAM																								
Benzène	mg/kg	0,1	0,5	5	5	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Chlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,3-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,4-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Éthylbenzène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Styrène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Toluène	mg/kg	0,2	3	30	30	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Xylènes	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
HAC																								
Chloroforme	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Chlorure de vinyle	mg/kg	0,4	0,4	0,4	60	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Dichlorométhane	mg/kg	---	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1-3-Dichloropropène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1,2,2-Tétrachloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Tétrachloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Tétrachlorure de carbone	mg/kg	0,1	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1,1-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1,2-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Trichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Hydrocarbures pétroliers																								
HP C10-C50	mg/kg	300	700	3 500	10 000	ND	---	4 100	280	7 300	1 000	8 400	480	7 800	600	110	---	---	ND	---	---	---		

LÉGENDE

--- Analyse non demandée

123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection

123 Concentration située dans la plage A-B

123 Concentration située dans la plage B-C

123 Concentration supérieure au critère C

123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1: Limite de détection rapportée.

Note 2: Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation

Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT)

Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville

Note 3: Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC)

Caractérisation environnementale
Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'île
Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Sols

Paramètres	Unité	A	Critères ²		RESC ³	F-2010-163C		F-2010-164		F-2010-165	F-2010-166		F-2010-167			F-2010-168					
			TU-1A	TU-1C		TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1B	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C				
Date d'échantillonnage	Profondeur (m)					2009/12/04	2009/12/04	2009/11/27	Dup. de Lab.	2009/11/27	2009/12/01	2009/11/27	Dup. de Lab.	2009/11/27	Dup. de Lab.	2009/12/04	2009/12/04	2009/12/04	DUP-F-30	2009/12/04	2009/12/04
HAP																					
Acénaphylène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Acénaphthylène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Anthracène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Benzo(a)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Benzo(a)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Benzo(b+g)fluoranthène	mg/kg	0,1	1	10	136	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Benzo(c)phénanthrène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	0,1	---	---	---	ND	---
Benzo(g)hépérylène	mg/kg	0,1	1	10	18	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	0,1	---	---	---	ND	---
Chrysène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	0,2	---	---	---	ND	---
Dibenz(a,h)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	82	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	0,2	---	---	---	ND	---
Dibenz(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Dibenz(a,h)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Dibenz(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
7,12-Diméthylbenzanthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Fluoranthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	0,2	---	---	---	ND	---
Fluorène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Indène(1,2,3-cd)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
3-Méthylcholanthrène	mg/kg	0,1	1	10	150	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Naphthalène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	0,1	---	---	---	ND	---
Phénanthrène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
Pyréne	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
2-Méthilynaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
1-Méthilynaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
1,3-Diméthilynaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	ND	---	---	---	ND	---
2,3,5-Triméthilynaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	0,1	---	---	---	ND	---
HAM																					
Benzène	mg/kg	0,1	0,5	5	5	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Chlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,3-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,4-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Éthylbenzène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Styrène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Toluène	mg/kg	0,2	3	30	30	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Xylènes	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
HAC																					
Chloroforme	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Chlorure de vinyle	mg/kg	0,4	0,4	0,4	60	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Dichlorométhane	mg/kg	-	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1-3-Dichloropropène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,2,2-Tétrachloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Tétrachloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Tétrachlorure de carbone	mg/kg	0,1	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,1-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,2-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Trichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Hydrocarbures pétroliers																					
HP C10-C50	mg/kg	300	700	3 500	10 000	ND	---	ND	---	---	ND	ND	---	---	---	8 300	3 600	260	240	ND	---

LÉGENDE

--- Analyse non demandée

123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection

123 Concentration située dans la plage A-B

123 Concentration située dans la plage B-C

123 Concentration supérieure au critère C

123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1 : Limite de détection rapportée.

Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation
 Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT)
 Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville

Note 3 : Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC)

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'Île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Sols

Paramètres	Unité	Sondage					F-2010-176					F-2010-177A					F-2010-178					F-2010-179					F-2010-180					F-2010-181											
		Critères ²		RESC ³			TU-1A		TU-1C			TU-1A		TU-1C			TU-1A		TU-1C			TU-1A		TU-1C			TU-1A		TU-1C			TU-1A		TU-1C									
		A	B	C																																							
Date d'échantillonnage		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04		2009/12/04											
Profondeur (m)		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		0,30 - 0,58		1,52 - 1,82		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60													
Profondeur (m)		DUP-F-28		DUP-F-29			DUP-F-32			DUP-F-32			DUP-F-32			DUP-F-32			DUP-F-32			DUP-F-32			DUP-F-32			DUP-F-32			DUP-F-32												
Paramètres		Unité		Critères ²		RESC ³			F-2010-176					F-2010-177A					F-2010-178					F-2010-179					F-2010-180					F-2010-181									
HAP		mg/kg		10		100			---					---					---					---					---					---									
Acénaphthène		0,1		10		100			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
Acénaphthylène		0,1		10		100			0,3					0,4					0,4					ND					ND					ND									
Anthracène		0,1		10		100			0,2					0,4					0,3					ND					ND					0,2									
Benzo(a)anthracène		0,1		1		34			0,6					1,0					0,9					ND					ND					0,3									
Benzo(a)pyrène		0,1		1		34			0,6					1,0					0,9					ND					ND					0,4									
Benzo(b+g)fluoranthène		0,1		1		136			1,0					1,7					1,7					ND					ND					0,5									
Benzo(c)phénanthrène		0,1		1		56			0,1					0,2					0,2					ND					ND					ND									
Benzo(ghi)peryène		0,1		1		18			0,4					0,7					0,7					ND					ND					0,2									
Chrysène		0,1		1		34			0,6					1,0					1,0					0,1					ND					ND					0,3				
Dibenz(a,h)anthracène		0,1		1		82			0,1					0,2					0,2					ND					ND					ND									
Dibenzo(a,j)pyrène		0,1		1		34			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
Dibenzo(a,h)pyrène		0,1		1		34			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
Dibenzo(a,l)pyrène		0,1		1		34			0,2					0,3					0,3					ND					ND					ND									
7,12-Diméthylbenzanthracène		0,1		1		34			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
Fluoranthène		0,1		10		100			0,8					1,4					1,2					0,2					ND					ND					0,9				
Fluorène		0,1		10		100			ND					ND					0,1					ND					ND					ND									
Indéno(1,2,3-cd)pyrène		0,1		1		34			0,4					0,6					0,6					ND					ND					0,2									
3-Méthylcholanthrène		0,1		1		150			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
Naphthalène		0,1		5		56			0,2					0,1					0,2					ND					ND					ND									
Phénanthrène		0,1		5		56			0,5					0,9					0,6					0,2					ND					ND					0,4				
Pyrène		0,1		10		100			0,9					1,6					1,5					0,2					ND					ND					0,8				
2-Méthylnaphthalène		0,1		1		56			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
1-Méthylnaphthalène		0,1		1		56			ND					ND					0,1					ND					ND					ND									
1,3-Diméthylnaphthalène		0,1		1		56			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
2,3,5-Triméthylnaphthalène		0,1		1		56			ND					ND					ND					ND					ND					ND									
HAM		mg/kg		0,5		5			---					---					---					---					---					---									
Benzène		0,1		10		10			---					---					---					---					---					---									
Chlorobenzène		0,2		1		10			---					---					---					---					---					---									
1,2-Dichlorobenzène		0,2		1		10			---					---					---					---					---					---									
1,3-Dichlorobenzène		0,2		1		10			---					---					---					---					---					---									
1,4-Dichlorobenzène		0,2		1		10			---					---					---					---					---					---									
Éthylbenzène		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
Styrène		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
Toluène		0,2		3		30			---					---					---					---					---					---									
Xylènes		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
HAC		mg/kg		5		50			---					---					---					---					---					---									
Chloroforme		0,4		0,4		60			---					---					---					---					---					---									
Chlorure de vinyle		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,1-Dichloroéthane		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,2-Dichloroéthane		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,1-Dichloroéthylène		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,2-Dichloroéthylène		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
Dichlorométhane		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,2-Dichloropropane		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1-3, Dichloropropène		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,1,2,2-Tétrachloroéthane		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
Tétrachloroéthylène		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
Tétrachlorure de carbone		0,1		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,1,1-Trichloroéthane		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
1,1,2-Trichloroéthane		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
Trichloroéthylène		0,2		5		50			---					---					---					---					---					---									
Hydrocarbures pétroliers		mg/kg		300		700			---					---					---					---					---					---									
HP C10-C50		300		700		3500			150					ND					ND					290					ND					ND					ND				

LÉGENDE

--- Analyse non demandée

123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection

123 Concentration située dans la plage A-B

123 Concentration située dans la plage B-C

123 Concentration supérieure au critère C

123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1 : Limite de détection rapportée.

Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation
 Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT)
 Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville

Note 3 : Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC)

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'Île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Sols

Paramètres	Unité	Critères ²	RESC ³	Sondage																					
				Échantillon																					
				Date d'échantillonnage																					
				F-2010-192			F-2010-193			F-2010-194		F-2010-195		F-2010-196		F-2010-197			F-2010-198	F-2010-199A		F-2010-200	F-2010-201		
				TU-1A	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1A	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1A	
				2009/12/02	2009/12/03	2009/12/03	2009/12/03	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	2009/12/02	
				0,00 - 0,15	0,00 - 0,15	0,30 - 0,48	0,00 - 0,15	0,00 - 0,15	0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	0,00 - 0,15	0,30 - 0,60	DUP-F-25	0,00 - 0,15	0,00 - 0,15	0,30 - 0,53	0,00 - 0,15	0,00 - 0,15	0,00 - 0,15	0,00 - 0,15			
HAP																									
Acénaphlène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Acénaphylène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Anthracène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Benzo(a)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Benzo(a)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Benzo(b+g)fluoranthène	mg/kg	0,1	1	10	136	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,1	ND	ND	0,1	ND	0,1	0,1	0,1	ND	0,2	ND	ND	ND	ND
Benzo(c)phénanthrène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Benzo(ghi)perylène	mg/kg	0,1	1	10	18	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Chrysène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Dibenz(a,h)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	82	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,1	ND	ND	ND
Dibenzo(a,j)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Dibenzo(a,h)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Dibenzo(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
7,12-Diméthylbenzanthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Fluoranthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,2	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,3	ND	ND	ND	ND	ND
Fluorène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Indéno(1,2,3-cd)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
3-Méthylcholanthrène	mg/kg	0,1	1	10	150	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Naphthalène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Phénanthrène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,2	ND	ND	ND	ND
Pyrène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,1	ND	ND	ND	ND	ND	0,2	ND	ND	ND	ND	ND
2-Méthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
1-Méthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
1,3-Diméthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3,5-Triméthylnaphthalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND
HAM																									
Benzène	mg/kg	0,1	0,5	5	5	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Chlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,3-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,4-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Éthylbenzène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Styrène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Toluène	mg/kg	0,2	3	30	30	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Xylènes	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
HAC																									
Chloroforme	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Chlorure de vinyle	mg/kg	0,4	0,4	0,4	60	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Dichlorométhane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,2-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,3-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,2,2-Tétrachloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Tétrachloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Tétrachlorure de carbone	mg/kg	0,1	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,1-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
1,1,2-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Trichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
Hydrocarbures pétroliers																									
HP C10-C50	mg/kg	300	700	3 500	10 000	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND

LÉGENDE

- Analyse non demandée
- 123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection
- 123 Concentration située dans la plage A-B
- 123 Concentration située dans la plage B-C
- 123 Concentration supérieure au critère C
- 123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1 : Limite de détection rapportée.

Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation
 Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT)
 Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville

Note 3 : Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC)

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'Île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-2 : Résultats d'analyses - Soils

Paramètres	Unité	Critères ²				RESC ³	Sondage															
		A	B	C	F-2010-233		F-2010-234		F-2010-235		F-2010-236		F-2010-237		F-2010-238A		F-2010-239		F-2010-240			
					TU-1A		TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C	TU-1A	TU-1C
Date d'échantillonnage		2009/12/07		2010/02/25		2010/02/25		2010/02/25		2010/02/25		2010/02/25		2010/02/25		2010/04/15		2010/04/15		2010/04/15		
Profondeur (m)		0,00 - 0,15		0,00 - 0,15		0,30 - 0,63		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		0,30 - 0,60		0,00 - 0,15		
																DUP-F-43						
HAP																						
Acénaphthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Acénaphthylène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Anthracène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Benzo(a)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Benzo(a)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Benzo(b+j)fluoranthène	mg/kg	0,1	1	10	136	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Benzo(c)phénanthrène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Benzo(ghi)peryène	mg/kg	0,1	1	10	18	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Chrysène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Dibenz(a,h)anthracène	mg/kg	0,1	1	10	82	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Dibenzo(a,h)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Dibenzo(a,h)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Dibenzo(a,l)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
7,12-Diméthylbenzanthracène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Fluoranthène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Fluorène	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Indéno(1,2,3-cd)pyrène	mg/kg	0,1	1	10	34	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
3-Méthylcholanthrène	mg/kg	0,1	1	10	150	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Naphtalène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Phénanthrène	mg/kg	0,1	5	50	56	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Pyréne	mg/kg	0,1	10	100	100	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
2-Méthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1-Méthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,3-Diméthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
2,3,5-Triméthylnaphtalène	mg/kg	0,1	1	10	56	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
HAM																						
Benzène	mg/kg	0,1	0,5	5	5	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Chlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,3-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,4-Dichlorobenzène	mg/kg	0,2	1	10	10	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Ethylbenzène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Styrène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Toluène	mg/kg	0,2	3	30	30	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Xylènes	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
HAC																						
Chloroforme	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Chlorure de vinyle	mg/kg	0,4	0,4	0,4	60	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Dichlorométhane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,2-Dichloropropane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,3-Dichloropropène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1,2,2-Tétrachloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Tétrachloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Tétrachlorure de carbone	mg/kg	0,1	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1,1-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
1,1,2-Trichloroéthane	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Trichloroéthylène	mg/kg	0,2	5	50	50	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	
Hydrocarbures pétroliers																						
HP C10-C50	mg/kg	300	700	3 500	10 000	170	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	

LÉGENDE

--- Analyse non demandée

123 Concentration inférieure ou égale au critère A ou à la limite de détection

123 Concentration située dans la plage A-B

123 Concentration située dans la plage B-C

123 Concentration supérieure au critère C

123 Concentration supérieure à la norme du RESC

Note 1: Limite de détection rapportée.

Note 2: Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation
 Les critères B et C correspondent aux valeurs des annexes I et II du Règlement sur la protection et la réhabilitation des terrains (RPRT).
 Les valeurs du critère A pour les métaux correspondent à celles suggérées pour la province géologique du Grenville.

Note 3: Norme tirée du Règlement sur l'enfouissement des sols contaminés (RESC).

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-3 : Résultats d'analyses - Eau souterraine

Paramètres	Unité	SAES ¹	RESIE ²	Sondage												Date d'échantillonnage				
				PO-2010-1			PO-2010-2A		PO-2010-3		PO-2010-4		PO-2010-5A				PO-2010-6			
				SO-1			SO-1		SO-1		SO-1		SO-1		SO-2		SO-1			SO-2
2010-08-01	DUP-SO-1	BL-SO-1	2010-01-08	2010-01-07	2010-01-07	2010-02-24	2010-03-03	DUP-SO-3	BL-SO-3	2010-02-24	DUP-SO-2	BL-SO-2	Répété	2010-03-03						
HAP																				
Acénaphthène	ug/L	33,5	67	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Anthracène	ug/L	5 500 000	11 000 000	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Benzo(a)anthracène	ug/L	2,45	4,9	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Benzo(b+j)fluoranthène	ug/L	2,45	4,9	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Benzo(a)pyrène	ug/L	2,45	4,9	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Chrysène	ug/L	2,45	4,9	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Dibenz(a,h)anthracène	ug/L	2,45	4,9	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Fluoranthène	ug/L	1,15	2,3	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Fluorène	ug/L	700 000	1 400 000	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Indéno(1,2,3-cd)pyrène	ug/L	2,45	4,9	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Naphtalène	ug/L	170	340	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,08	---	---	---	0,09	0,09	ND	---	---		
Phénanthrène	ug/L	15	30	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,02	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Pyrène	ug/L	550 000	1 100 000	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
HAM																				
Benzène	ug/L	295	590	ND	ND	0,5	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---		
Toluène	ug/L	290	580	0,1	ND	0,8	0,1	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---		
Ethylbenzène	ug/L	210	420	ND	ND	0,2	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---		
Xylènes Totaux	ug/L	410	820	ND	ND	ND	ND	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---		
Composés phénoliques																				
2,4-Diméthylphénol	ug/L	55	110	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,4-Dinitrophénol	ug/L	19,5	39	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2-Méthyl-4,6-dinitrophénol	ug/L	3,3	6,6	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
4-Nitrophénol	ug/L	285	570	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Phénol	ug/L	245	490	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,9	---	---	---	0,7	0,7	ND	---	---		
2-Chlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
3-Chlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
4-Chlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,3-Dichlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,4 + 2,5-Dichlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,6-Dichlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
3,4-Dichlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
3,5-Dichlorophénol	ug/L	50	100	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
Pentachlorophénol	ug/L	4,35	8,7	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,3,4,6-Tétrachlorophénol	ug/L	3,5	7	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,3,5,6-Tétrachlorophénol	ug/L	4,25	8,5	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,4,5-Trichlorophénol	ug/L	23	46	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,4,6-Trichlorophénol	ug/L	18	36	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,3,5-Trichlorophénol	ug/L	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,3,4-Trichlorophénol	ug/L	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,3,6-Trichlorophénol	ug/L	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
2,3,4,5-Tétrachlorophénol	ug/L	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
3,4,5-Trichlorophénol	ug/L	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
o-Crésol	ug/L	1 900	3 800	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		
p-Crésol	ug/L	310	620	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---		

LÉGENDE

123	Concentration inférieure aux critères et à la norme ou à la limite de détection
123	Concentration supérieure au SAES
123	Concentration supérieure au critère RESIE

Note 1 : Seuil d'alerte pour les eaux de surface (SAES) pour l'eau souterraine - Pour fin de consommation (PFC)

Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation des terrains contaminés pour l'eau souterraine - Résurgence dans les eaux de surface ou infiltration dans les égouts (RESIE).

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-3 : Résultats d'analyses - Eau souterraine

Paramètres	Unité	SAES ¹	RESIE ²	Sondage														
				PO-2010-1			PO-2010-2A	PO-2010-3	PO-2010-4	PO-2010-5A				PO-2010-6				
				SO-1			SO-1	SO-1	SO-1	SO-1		SO-2		SO-1			SO-2	
Date d'échantillonnage	2010/06/01	DUP-SO-1	BL-SO-1	2010/01/08	2010/01/07	2010/01/07	2010/02/24	2010/03/03	DUP-SO-3	BL-SO-3	2010/02/24	DUP-SO-2	BL-SO-2	Répété	2010/03/03			
Hydrocarbures pétroliers																		
HP C10-C50	ug/L	1 750	3 500	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---	
Métaux dissous																		
Calcium (Ca)	ug/L	-	-	190 000	---	---	290 000	150 000	96 000	150 000	---	---	---	100 000	100 000	32 000	---	---
Magnésium (Mg)	ug/L	-	-	32 000	---	---	84 000	25 000	28 000	39 000	---	---	---	32 000	33 000	8 000	---	---
Argent (Ag)	ug/L	5	10	ND	ND	ND	ND	ND	ND	0,4	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Arsenic (As)	ug/L	170	340	ND	ND	ND	ND	6	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Baryum (Ba)	ug/L	3 997	7 993	110	110	ND	100	160	70	90	---	---	---	120	120	ND	---	---
Cadmium (Cd)	ug/L	6,3	12,6	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Chrome (Cr)	ug/L	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Chrome hexavalent (Cr VI)	ug/L	8	16	ND	ND	ND	ND	ND	ND	-	---	---	---	-	-	-	---	---
Cobalt (Co)	ug/L	250	500	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Cuivre (Cu)	ug/L	36,3	72,6	75	75	ND	ND	ND	ND	4	---	---	---	ND	ND	360	370	---
Étain (Sn)	ug/L	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Plomb (Pb)	ug/L	377	754	4	4	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Manganèse (Mn)	ug/L	-	-	86	82	ND	35	220	ND	31	---	---	---	20	19	ND	---	---
Molybdène (Mo)	ug/L	1 000	2 000	80	80	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Nickel (Ni)	ug/L	1 028	2 056	ND	ND	ND	ND	ND	ND	ND	---	---	---	ND	ND	ND	---	---
Zinc (Zn)	ug/L	263	526	6	7	ND	ND	ND	11	13	---	---	---	4	4	17	11	---
Dureté totale	ug/L	-	-	590 000	---	---	1 100 000	480 000	350 000	530 000	---	---	---	390 000	390 000	110 000	---	---
Dioxines et furannes																		
Equivalence toxique	pg/L	0,155	0,31	0,069	0,069	0,0025	0,13	0,0056	0,0052	---	34	42	0,092	---	---	---	---	1,9
Biphényles polychlorés																		
Sommaire des congénères	ug/L	0,006	0,012	---	---	---	---	ND	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

LÉGENDE

123	Concentration inférieure aux critères et à la norme ou à la limite de détection
123	Concentration supérieure au SAES
123	Concentration supérieure au critère RESIE

Note 1 : Seuil d'alerte pour les eaux de surface (SAES) pour l'eau souterraine - Pour fin de consommation (PFC)

Note 2 : Critères tirés de la Politique de protection des sols et de réhabilitation des terrains contaminés pour l'eau souterraine - Résurgence dans les eaux de surface ou infiltration dans les égouts (RESIE).

Caractérisation environnementale
 Addition d'une section 735-315 kV - Poste Bout-de-l'île
 Arrondissement Pointe-aux-Trembles, Montréal, Québec
 N/Dossier : G09643 (rap-1)

Tableau 8-4 : Résultats d'analyses - Eau de surface

Paramètres	Unité	RESIE ¹	CMM ²	CMM pluvial ³	CMM Phys-chim ⁴	Sondage Échantillon					
						Date d'échantillonnage		FOSSÉ-1	FOSSÉ-2	FOSSÉ-3	FOSSÉ-4
						SU-1	SU-1	SU-1	SU-1	SU-1	
						2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	2009/12/08	DUP-SU-1
HAP											
Acénaphthène	ug/L	67	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Anthracène	ug/L	11 000 000	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Benzo(a)anthracène	ug/L	4,9	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Benzo(b+k)fluoranthène	ug/L	4,9	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Benzo(a)pyrène	ug/L	4,9	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Chrysène	ug/L	4,9	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Dibenz(a,h)anthracène	ug/L	4,9	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Fluoranthène	ug/L	2,3	-	1	2	ND	ND	0,02	ND	ND	ND
Fluorène	ug/L	1 400 000	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Indéno(1,2,3-cd)pyrène	ug/L	4,9	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Naphtalène	ug/L	340	-	150	300	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Phénanthrène	ug/L	30	-	63	150	ND	ND	0,01	ND	ND	ND
Pyrène	ug/L	1 100 000	-	-	-	ND	ND	0,02	ND	ND	ND
Composés phénoliques											
2,4-Diméthylphénol	ug/L	110	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,4-Dinitrophénol	ug/L	39	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2-Méthyl-4,6-dinitrophénol	ug/L	6,6	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
4-Nitrophénol	ug/L	570	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Phénol	ug/L	490	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2-Chlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
3-Chlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
4-Chlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3-Dichlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,4 + 2,5-Dichlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,6-Dichlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
3,4-Dichlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
3,5-Dichlorophénol	ug/L	100	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Pentachlorophénol	ug/L	8,7	-	60	200	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3,4,6-Tétrachlorophénol	ug/L	7	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3,5,6-Tétrachlorophénol	ug/L	8,5	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,4,5-Trichlorophénol	ug/L	46	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,4,6-Trichlorophénol	ug/L	36	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3,5-Trichlorophénol	ug/L	-	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3,4-Trichlorophénol	ug/L	-	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3,6-Trichlorophénol	ug/L	-	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
2,3,4,5-Tétrachlorophénol	ug/L	-	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
3,4,5-Trichlorophénol	ug/L	-	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
o-Crésol	ug/L	3 800	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
p-Crésol	ug/L	620	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Hydrocarbures pétroliers											
HP C10-C50	ug/L	3 500	-	-	-	ND	150	660	ND	ND	ND
Métaux extractibles totaux											
Aluminium (Al)	ug/L	-	-	3 000	50 000	ND	40	16 000	ND	160	130
Calcium (Ca)	ug/L	-	-	-	-	-	-	-	-	140 000	140 000
Antimoine (Sb)	ug/L	-	-	-	-	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Magnésium (Mg)	ug/L	-	-	-	-	-	-	-	-	28 000	27 000
Argent (Ag)	ug/L	-	-	120	1 000	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Arsenic (As)	ug/L	-	1 000	1 000	1 000	ND	ND	79	ND	ND	ND
Baryum (Ba)	ug/L	-	1 000	1 000	-	100	60	1 000	60	60	70
Cadmium (Cd)	ug/L	-	100	100	2 000	ND	ND	2	ND	ND	ND
Chrome (Cr)	ug/L	-	1 000	1 000	5 000	ND	ND	50	ND	ND	ND
Cobalt (Co)	ug/L	-	-	-	-	ND	ND	100	ND	ND	ND
Cuivre (Cu)	ug/L	-	1 000	1 000	3 000	13	8	260	ND	8	7
Plomb (Pb)	ug/L	-	100	100	2 000	ND	ND	130	ND	ND	ND
Manganèse (Mn)	ug/L	-	-	100	-	10	48	6 900	4	25	20
Molybdène (Mo)	ug/L	-	-	-	5 000	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Nickel (Ni)	ug/L	-	1 000	1 000	5 000	ND	ND	110	ND	ND	ND
Sélénium (Se)	ug/L	-	-	20	1 000	ND	ND	ND	ND	ND	ND
Sodium (Na)	ug/L	-	-	-	-	21 000	48 000	46 000	22 000	58 000	58 000
Zinc (Zn)	ug/L	-	1 000	1 000	10 000	55	64	2 900	250	63	58
Dureté totale	ug/L	-	-	-	-	-	-	-	-	460 000	470 000
Dioxines et furannes											
Équivalence toxique	pg/L	0,31	-	-	-	0,021	0,56	1,4	0,091	4,0	5,5

LÉGENDE

123	Concentration inférieure aux critères et à la norme ou à la limite de détection
123	Concentration supérieure au critère RESIE
123	Concentration supérieure à la norme de la CMM pluvial
123	Concentration supérieure à la norme de la CMM phys-chim

Note 1 : Critères tirés de la *Politique de protection des sols et de réhabilitation des terrains contaminés pour l'eau souterraine - Résurgence dans les eaux de surface ou infiltration dans les égouts (RESIE)*.

Note 2 : Normes tirées de l'article II du Règlement numéro 87 de la Communauté métropolitaine de Montréal (CMMO) pour un rejet dans un réseau d'égout pluvial ou dans un cours d'eau.

Note 3 : Normes tirées de l'annexe I du Règlement numéro 2008-47 de la Communauté métropolitaine de Montréal (CMM) pour un rejet dans un égout pluvial ou un cours d'eau.

Note 4 : Normes tirées de l'annexe I du Règlement numéro 2008-47 de la Communauté métropolitaine de Montréal (CMM) pour un rejet vers une station d'épuration avec traitement physico-chimique.